

# TELEMAX



**Model**  
**B026-16H(8)**

**60 Watt**

**AC220-240V ~50/60Hz**

## **Οδηγίες Χρήσης / Instructions Manual**

**Ελληνικά (GR) – English (EN)**  
**Επιδαπέδιος Ανεμιστήρας 16"/ Stand Fan 16"**

**ΠΡΙΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΕΤΕ ΤΟ ΠΡΟΙΟΝ ΑΥΤΟ, ΔΙΑΒΑΣΤΕ, ΚΑΤΑΝΟΗΣΤΕ ΚΑΙ ΑΚΟΛΟΥΘΗΣΤΕ ΑΥΤΕΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ.**



# GR Οδηγίες Χρήσης

## Πριν την Πρώτη Χρήση

Διαβάστε και ακολουθήστε όλες τις οδηγίες σε αυτό το Εγχειρίδιο Χρήσης , ακόμα και αν νομίζετε ότι είστε εξοικειωμένοι με τα προϊόντα και φυλάξτε το για να είναι εύκολα προσβάσιμο για μελλοντική αναφορά.

Δώστε την προσοχή σας ιδιαίτερα στις ενότητες που αφορούν τις "ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ".

## ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΠΡΟΦΥΛΑΞΕΙΣ

### ΠΑΡΑΚΑΛΩ ΔΙΑΒΑΣΤΕ – ΟΛΕΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΠΡΙΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΕΤΕ ΤΟ ΠΡΟΙΟΝ

Κατά τη χρήση της ηλεκτρικής συσκευής, πρέπει πάντα να τηρούνται οι ακόλουθες βασικές προφυλάξεις ασφαλείας.

**ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ** - Για να μειωθεί ο κίνδυνος πυρκαγιάς, ηλεκτροπληξίας ή τραυματισμού προσώπων ή περιουσίας:

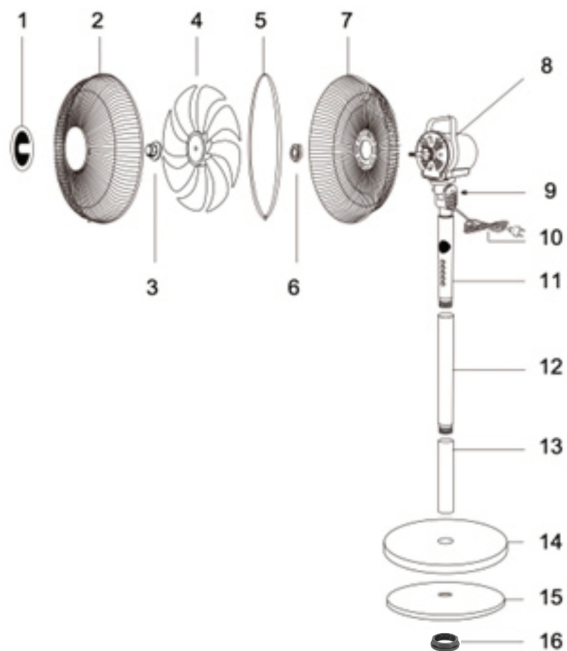
- Λειτουργήστε πάντα το προϊόν από πηγή ισχύος με την ίδια τάση, συχνότητα που αναγράφονται στην πινακίδα αναγνώρισης του προϊόντος.
- Μην χρησιμοποιείτε αυτόν τον ανεμιστήρα με οποιαδήποτε εξωτερική μη πιστοποιημένη συσκευή ελέγχου ταχύτητας (στροφών) για να μειώσετε τον κίνδυνο ηλεκτροπληξίας.
- Η συσκευή δεν προορίζεται για χρήση από άτομα (συμπεριλαμβανομένων παιδιών) με μειωμένες φυσικές, αισθητηριακές, νοητικές ικανότητες ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσης, εκτός αν έχουν λάβει επίβλεψη ή οδηγίες σχετικά με τη χρήση της συσκευής από άτομο που είναι υπεύθυνο για την ασφάλειά τους.
- Τα παιδιά πρέπει να επιβλέπονται για να διασφαλίζεται ότι δεν παίζουν με τη συσκευή.
- Μην αφήνετε τον ανεμιστήρα να λειτουργεί χωρίς επιτήρηση.
- Μην λειτουργείτε το προϊόν αν πέσει, φθαρεί ή εμφανίζει σημάδια δυσλειτουργίας. Μην λειτουργείτε το προϊόν με φθαρμένο φιλτράρισμα ή καλώδιο. Επιστρέψτε το πλήρες προϊόν στον τόπο αγοράς για έλεγχο, επιστροφή ή αντικατάσταση.
- Εάν δεν λειτουργεί σωστά, επικοινωνήστε με έναν ειδικευμένο ηλεκτρολόγο ή κέντρο εξυπηρέτησης για έλεγχο και επισκευή, μην προσπαθήσετε ποτέ να το ανοίξετε μόνοι σας.
- Μην βυθίζετε ή εκθέτετε το προϊόν ή το ευέλικτο καλώδιο σε βροχή, υγρασία ή οποιοδήποτε άλλο υγρό.
- Το προϊόν αυτό δεν πρέπει να χρησιμοποιείται σε πηγές υγρασίας-νερού, όπως μπανιέρες, νιπτήρες, πισίνες κ.λπ., όπου μπορεί να υπάρξει πιθανότητα βρεξίματος ή βύθισης.

- Ποτέ μην εγκαθιστάτε τη μονάδα εκεί όπου μπορεί να υποβληθεί σε:
  - Πηγές θερμότητας όπως καλοριφέρ, τζάκια, θερμοπομπούς, κουζίνες ή άλλα προϊόντα που παράγουν θερμότητα.
  - Άμεση ηλιακή ακτινοβολία.
  - Μηχανικό κραδασμό ή κρούσεις.
  - Υπερβολική σκόνη.
  - Έλλειψη αερισμού, όπως ντουλάπα ή βιβλιοθήκη.
  - Ανεπίπεδη επιφάνεια.
- Κλείστε το προϊόν και αποσυνδέστε το από την πρίζα όταν δεν χρησιμοποιείται, πριν συναρμολογήσετε ή αποσυναρμολογήσετε μέρη και πριν καθαρίσετε. Συναρμολογήστε πλήρως τον ανεμιστήρα πριν τον ενεργοποιήσετε.
- Αποφεύγετε την επαφή με κινούμενα μέρη. Μην εισάγετε μέρη του σώματος σας (π.χ. δάκτυλο) ή αντικείμενα μέσα από τη γρίλια κατά τη λειτουργία του ανεμιστήρα.
- Μην καλύπτετε τη γρίλια ή λειτουργείτε κοντά σε κουρτίνες κ.λπ.
- Αυτό το προϊόν προορίζεται μόνο για κανονική οικιακή χρήση.
- Πάντα αποσυνδέετε τον ανεμιστήρα κατά τη μετακίνησή του από έναν τόπο σε έναν άλλο.
- Η χρήση συνδέσμων ή εξαρτημάτων που δεν συνιστώνται ή που δεν προωθούνται από τον διανομέα του προϊόντος μπορεί να προκαλέσει κίνδυνο για το άτομο ή την περιουσία.
- Βεβαιωθείτε ότι ο ανεμιστήρας βρίσκεται σε σταθερή επιφάνεια κατά τη λειτουργία για να αποφευχθεί η ανατροπή.
- Μην βυθίζετε στο νερό.
- Εάν το καλώδιο τροφοδοσίας έχει υποστεί ζημιά, πρέπει να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή ή τον αντιπρόσωπό του, ή από εξίσου ειδικευμένο άτομο, προκειμένου να αποφευχθεί ο κίνδυνος.

**ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΚΑΙ ΦΥΛΑΞΤΕ ΑΥΤΕΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΧΡΗΣΗ.**

## Χαρακτηριστικά - Μέρη συσκευής

1. Κάλυμμα γρίλιας
2. Εμπρόσθια γρίλια
3. Παξιμάδι στερέωσης λεπίδας
4. Λεπίδα
5. Δακτύλιος γρίλιας
6. Παξιμάδι στερέωσης γρίλιας
7. Πίσω γρίλια
8. Σώμα Κινητήρα
9. Βίδα περιστροφής
10. Καλώδιο τροφοδοσίας
11. Πίνακας ελέγχου
12. Μεσαίος σωλήνας
13. Κάτω σωλήνας
14. Βάση πλάκας
15. Αντίβαρο
16. Μεγάλο πλαστικό παξιμάδι



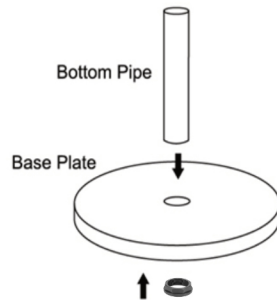
## Συναρμολόγηση του Προϊόντος

### 1. Εισαγωγή του σωλήνα στη βάση

Εισάγετε τον κάτω σωλήνα μέσα από το κεντρικό άνοιγμα της βάσης και του αντίβαρου της βάσης.

Σφίξτε πολύ καλά με το μεγάλο πλαστικό παξιμάδι.

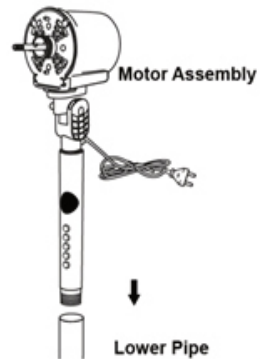
Βεβαιωθείτε ότι ο κάτω σωλήνας και η βάση, καθώς και το αντίβαρο της βάσης, είναι στερεά συνδεδεμένα.



### 2. Τοποθέτηση κινητήρα στην βάση

Για Ανεμιστήρα Δαπέδου (χαμηλό ύψος)

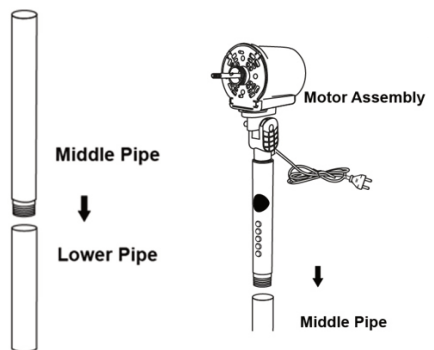
Περιστρέψτε το σώμα του κινητήρα προς τα δεξιά και στερεώστε τον στο συναρμολογημένο κάτω σωλήνα.



### Για Ανεμιστήρα Ορθοστάτη

Περιστρέψτε το μεσαίο σωλήνα προς τα δεξιά και στερεώστε τον στον κάτω σωλήνα.

Περιστρέψτε το σώμα του κινητήρα προς τα δεξιά και στερεώστε τον στο μεσαίο σωλήνα.

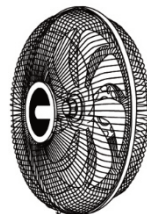
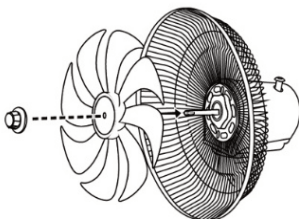
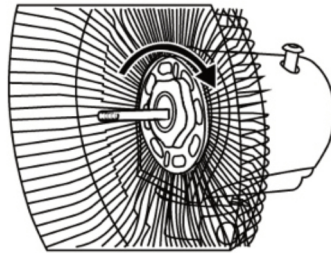
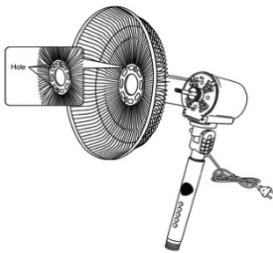


## Συναρμολόγηση Λεπίδας και Γρίλιας

- Ξεβιδώστε το πλαστικό παξιμάδι στερέωσης από το μπροστινό μέρος του σώματος του κινητήρα περιστρέφοντάς το αντίθετα προς την φορά των δεικτών του ρολογιού.
- Τοποθετήστε την πίσω γρίλια στο μπροστινό μέρος του κινητήρα, στον άξονα με τη λαβή προς τα επάνω, βεβαιωθείτε ότι οι εγκοπές εντοπισμού στο σώμα του κινητήρα εναρμονίζονται σωστά με τις οπές της πίσω γρίλιας.
- Σφίξτε το παξιμάδι στερέωσης της πίσω γρίλιας προς τα δεξιά. **ΜΗΝ ΣΦΙΓΓΕΤΕ ΥΠΕΡΒΟΛΙΚΑ.**
- Βάλτε τη λεπίδα του ανεμιστήρα στον άξονα του κινητήρα, τοποθετώντας την οπή στο πίσω μέρος της λεπίδας στον πείρο που διέρχεται από τον άξονα του κινητήρα.

Σφίξτε το καπάκι της λεπίδας περιστρέφοντάς το αντίθετα με τους δείκτες του ρολογιού (Αριστερόστροφα).

- Τοποθετήστε την εμπρόσθια γρίλια απέναντι ακριβώς από την πίσω γρίλια έτσι ώστε το μπροστινό πλέγμα να βρίσκεται στο ίδιο επίπεδο με το πίσω (Ευθυγραμμισμένα). Εισαγάγετε τη βίδα μέσα από τις οπές και σφίξτε το παξιμάδι, που κρατάει τον δακτύλιο της γρίλιας. (Μην το σφίγγετε πλήρως σε αυτό το στάδιο.)
- Σπρώξτε τα κλιπ συγκράτησης της γρίλιας στην θέση τους εξασφαλίζοντας ότι κουμπώνουν καλά.
- Σφίξτε πλήρως το μικρό παξιμάδι και τη βίδα που διαπερνούν τη ζάντα της γρίλιας.



## Χειρισμός της Συσκευής

### Πίνακας Ελέγχου – Κουμπιά

A. ΤΑΧΥΤΗΤΑΣ (SPEED)

B. ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ (MODE)

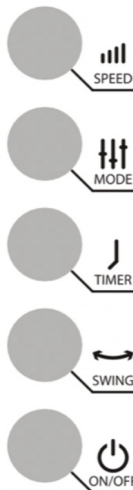
Γ. ΧΡΟΝΟΔΙΑΚΟΠΤΗ (TIMER)

Δ. ΚΙΝΗΣΗΣ (SWING)

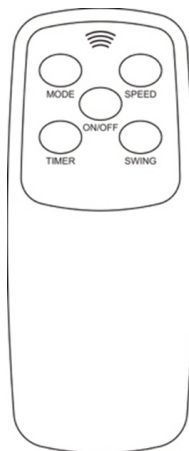
E. ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗΣ /

ΑΠΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗΣ (ON/OFF)

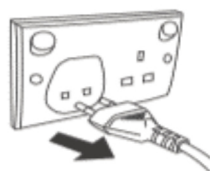
### Πάνελ Ανεμιστήρα



### Τηλεχειριστήριο



1. Ενεργοποιήστε τη συσκευή πατώντας το κουμπί **ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗΣ/ΑΠΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗΣ (E)** στον πίνακα ελέγχου. Ο ανεμιστήρας αρχίζει να δουλεύει στην ταχύτητα 1. Η οθόνη εμφανίζει τον αριθμό 1 με μπλε χρώμα.
2. Για να αλλάξετε την ταχύτητα, πατήστε το κουμπί **ΤΑΧΥΤΗΤΑΣ (A)** αρκετές φορές. Η ταχύτητα θα αλλάξει με κάθε πάτημα του κουμπιού. Η οθόνη θα φωτίσει και θα εμφανίζει αναλόγως την ταχύτητα από 1-2-3.
3. Για την κίνηση, πατήστε το κουμπί **ΚΙΝΗΣΗΣ (Δ)**. Ο ανεμιστήρας αρχίζει να κινείται από δεξιά σε αριστερά. Για να σταματήσετε την κίνηση, πατήστε ξανά το κουμπί **(Δ)**.
4. Ο ανεμιστήρας διαθέτει λειτουργία χρονοδιακόπτη. Αφού ενεργοποιήσετε τη συσκευή, πατήστε το κουμπί **ΧΡΟΝΟΔΙΑΚΟΠΤΗ (Γ)** και ο ανεμιστήρας θα λειτουργήσει για όση ώρα το επιθυμείτε. Πατήστε το κουμπί του χρονοδιακόπτη αρκετές φορές και η ρύθμιση θα αλλάξει με κάθε πάτημα του κουμπιού. Η οθόνη θα φωτίσει αναλόγως. Όταν έχει παρέλθει ο καθορισμένος χρόνος, ο ανεμιστήρας απενεργοποιείται αυτόματα. Ο ανεμιστήρας μπορεί να ρυθμιστεί για χρονοδιακόπτη από 1-2-3-4-5-6-7 ώρες, και ανάλογα θα βλέπετε την αντίστοιχη ένδειξη στην οθόνη.
5. Η κατεύθυνση του αέρα μπορεί να ρυθμιστεί κινώντας ολόκληρη τη μονάδα του κινητήρα προς τα πάνω ή προς τα κάτω.
6. Για να απενεργοποιήσετε τον ανεμιστήρα, πατήστε το κουμπί **ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗΣ/ΑΠΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗΣ (E)**.
7. Πάντα αποσυνδέετε τη συσκευή όταν δεν χρησιμοποιείται.





## 8. Χρήση του τηλεχειριστηρίου

**Προειδοποίηση:** Ο ανεμιστήρας μπορεί να χρησιμοποιηθεί μόνο εάν είναι σωστά συναρμολογημένος σε καλή κατάσταση.

Οι λειτουργίες του ανεμιστήρα λειτουργούν τόσο με το πληκτρολόγιο του πίνακα ελέγχου όσο και με το τηλεχειριστήριο που πρέπει να κατευθύνεται προς το μπροστινό μέρος (μέγιστη απόσταση περίπου 4μ) προς τον πίνακα ελέγχου. Για την πρώτη χρήση, αφαιρέστε το διαφανές πλαστικό από την πλευρά των μπαταριών (τύπος AAA), που δεν περιλαμβάνεται μέσα στο κουτί.

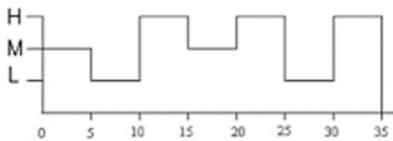
Βεβαιωθείτε ότι οι μπαταρίες είναι τοποθετημένες με τη σωστή κατεύθυνση. Να μην ανακατεύετε διάφορους τύπους μπαταριών. Κατά την αντικατάσταση, βεβαιωθείτε ότι αλλάζονται και οι δύο μπαταρίες ταυτόχρονα. Απαιτούνται μπαταρίες μεγέθους 2xAAA.

### Επιλογές Λειτουργίας - MODE

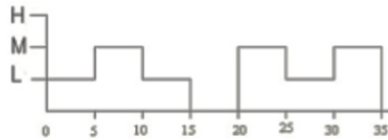
Ο ανεμιστήρας διαθέτει 2 τρόπους λειτουργίας, και ενεργοποιούνται επιλέγοντας το πλήκτρο MODE

1. Σιωπηρή λειτουργία : σταθερό και σιωπηλό αερισμό (σύμβολο "☾")
2. Φυσική λειτουργία : διακεκομμένος αερισμός (σύμβολο "🌲"), όπως φαίνεται στα διαγράμματα εδώ.

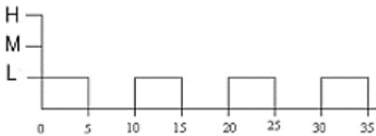
#### Επιλεγμένη μέγιστη ταχύτητα



#### Επιλεγμένη μεσαία ταχύτητα



#### Επιλεγμένη ελάχιστη ταχύτητα



### Λειτουργία - TIMER

- Χρονοδιακόπτης (Timer): ρυθμίζει τον χρόνο λειτουργίας κατά τον οποίο η μονάδα απενεργοποιείται. Πατήστε το κουμπί "TIMER" επαναλαμβανόμενα: κάθε πάτημα αλλάζει τον χρόνο σε διαστήματα της 1 ώρας (από 1 ώρα έως 7 ώρες), και η επιλεγμένη διάρκεια θα εμφανιστεί στην οθόνη προβολής. Για απενεργοποίηση του χρονοδιακόπτη, πατήστε το κουμπί μέχρι ο χρονοδιακόπτης να απενεργοποιηθεί.

## Λειτουργία - SWING

• Κίνηση (δεξιά-αριστερά): πατήστε το κουμπί «SWING,» ενεργοποιήστε την κίνηση και ξαναπατήστε το για να την απενεργοποιήσετε.

## Καθαρισμός Συσκευής

- Κλείστε τον διακόπτη και αποσυνδέστε το από την παροχή ρεύματος πριν από τη συναρμολόγηση, αποσυναρμολόγηση και καθαρισμό.
- Διατηρείτε τις οπές εξαερισμού στο πίσω μέρος του κύριου σώματος ελεύθερες από σκόνη ή ίνες - χρησιμοποιήστε ηλεκτρική σκούπα για να τις αφαιρέσετε όταν αυτό είναι απαραίτητο. Μην χρησιμοποιείτε αντικείμενα για να αφαιρέσετε ίνες από τις οπές.
- Τα εξαρτήματα του ανεμιστήρα πρέπει να καθαρίζονται με ήπιο σαπούνι και ένα υγρό πανί ή σφουγγάρι. Να μην επιτρέπεται σε νερό ή άλλο υγρό να εισέλθει στο σώμα του κινητήρα.
- Αφαιρέστε πλήρως το υπολειπόμενο σαπούνι με καθαρό νερό.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Μην χρησιμοποιείτε ισχυρά απορρυπαντικά, χημικά καθαριστικά ή διαλυτικά, καθώς μπορεί να καταστρέψουν το επιφανειακό φινιρίσμα των εξαρτημάτων του ανεμιστήρα.

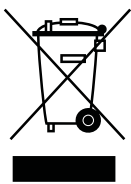


## ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ (EC DECLARATION OF CONFORMITY)

*Η συσκευή είναι σύνομη με τις οδηγίες της Ευρωπαϊκής Ένωσης για την ασφάλεια και την ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα. Ο πλήρης τεχνικός φάκελος του προϊόντος, ο οποίος αποτελείται από τα κατάλληλα πιστοποιητικά καθώς και τις εργαστηριακές μετρήσεις, βρίσκονται στην έδρα της εταιρίας στην Θέρμη, Θεσσαλονίκη και είναι διαθέσιμα προς έλεγχο από κάθε εποπτεύουσα αρχή.*

Περισσότερες πληροφορίες στο [www.telemax.gr](http://www.telemax.gr)

## Ασφαλής Απόρριψη της Συσκευής



Το σύμβολο αυτό σημαίνει ότι η συσκευή δεν πρέπει να πεταχτεί μαζί με τα υπόλοιπα οικιακά απόβλητα. Αναζητήστε τους ειδικούς κάδους ανακύκλωσης ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών. Για περισσότερες πληροφορίες, επικοινωνήστε με τις τοπικές αρχές ή με το κατάστημα λιανικής πώλησης της συσκευής

**ΑΡΙΘΜΟΣ ΜΗΤΡΩΟΥ ΠΑΡΑΓΩΓΟΥ Ε.Ο.ΑΝ.: 1349**

# EN Instructions Manual

## Before First Use

Read and follow all the instructions in this “Use And Care” manual even if you feel you are familiar with the products, and find a place to keep it handy for future reference. Your attention is drawn particularly to the sections concerning “IMPORTANT SAFEGUARDS”

## IMPORTANT SAFEGUARDS

**PLEASE READ ALL INSTRUCTIONS CAREFULLY BEFORE USING THE PRODUCT.**

When using the electrical appliance, the following basic safety precautions should always be followed.

### **WARNING- to reduce the risk of fire, electric shock or injury to persons or property:**

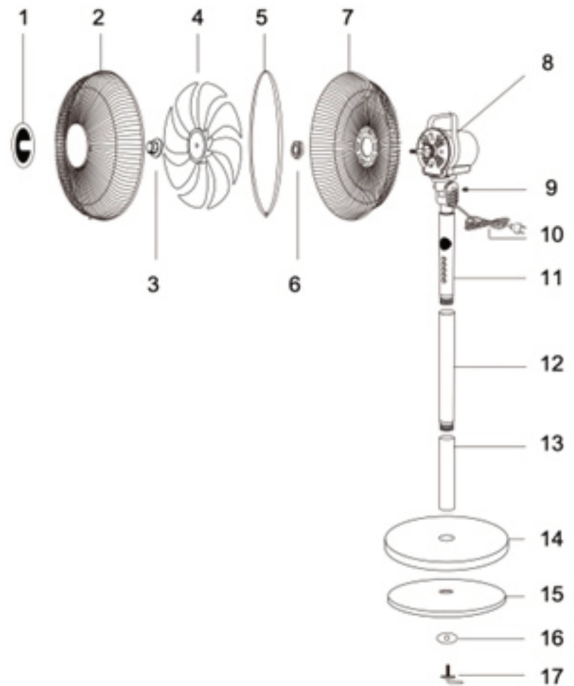
- Always operate the product from a power source of the same voltage, frequency and rating as indicated on the product identification plate.
- Do not use this fan with any solid state speed control device to reduce the risk of electric shock.
- The appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory, mental capabilities or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instructions concerning use of the appliance by a person responsible by their safety.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Do not leave the fan running unattended.
- Do not operate the product if it is dropped, damaged or showing signs of product malfunction. Do not operate the product with a damaged plug or cord. Return the complete product to the place of purchase for inspection, refund or replacement.
- If it is not working properly, contact a qualified electrician or service centre for examination and repair, never try to dismantle it by yourself.
- Do not immerse or expose the product or flexible cord to rain, moisture or any other liquid.
- This product should not be used in the immediate vicinity of water, such as bathtubs, washbowls, swimming pools etc. where the likelihood of immersion or splashing could occur.

- Never install the unit where it could be subject to:
  - Heat sources such as radiators, heat registers, stoves or other products that produce heat
  - Direct sunlight
  - Mechanical vibration or shock
  - Excessive dust
  - Lack of ventilation, such as a cabinet or bookcase
  - Uneven surface
  
- Switch off and unplug from outlet when the product is not in use, before assembling or disassembling parts and before cleaning. Fully assemble the fan before switching on.
- Avoid contact with moving parts. Do not insert any body parts (e.g. finger) or objects through the grill when the fan is operating.
- Do not cover the grille, or operate in close proximity to curtains, etc.
- This product is intended for normal domestic/household use only.
- Always disconnect the fan when moving it from one location to another.
- The use of attachments or accessories not recommended or sold by the product distributor may cause personal or property hazards or injuries.
- Be sure fan is on a stable surface when operating to avoid overturning.
- Do not immerse in water.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent, or similarly qualified person, in order to avoid a hazard.

**READ AND SAVE THESE INSTRUCTIONS FOR FUTURE REFERENCE**

## Features of this product

1. Grille cover
2. Front grille
3. Blade retaining nut
4. Blade
5. Grille ring
6. Grille mounting nut
7. Rear grille
8. Motor Assembly
9. Pivot screw
10. Power cord
11. Control Panel
12. Middle pipe
13. Lower pipe
14. Base plate
15. Base weight
16. Washer
17. L- Screw



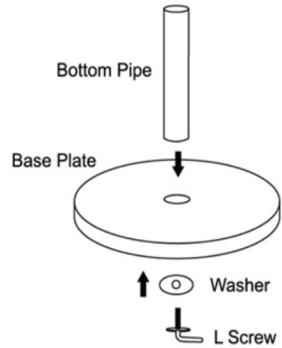
## Product assembly

### 1. Insert pipe into base

Insert the lower pipe through the center hole of the base plate and base weight.

Tighten with L-screw and washer.

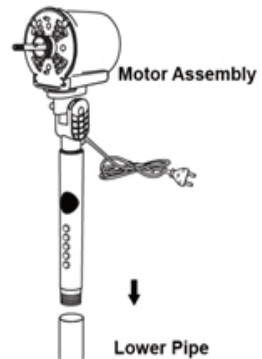
Make sure the lower pipe and base and also the base weight are firmly coupled.



### 2. Insert motor assembly

#### For Floor Fan

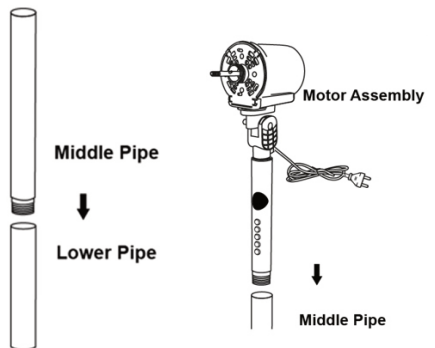
Rotate the motor assembly clockwise and fix it into the lower pipe assembly.



#### For Stand Fan

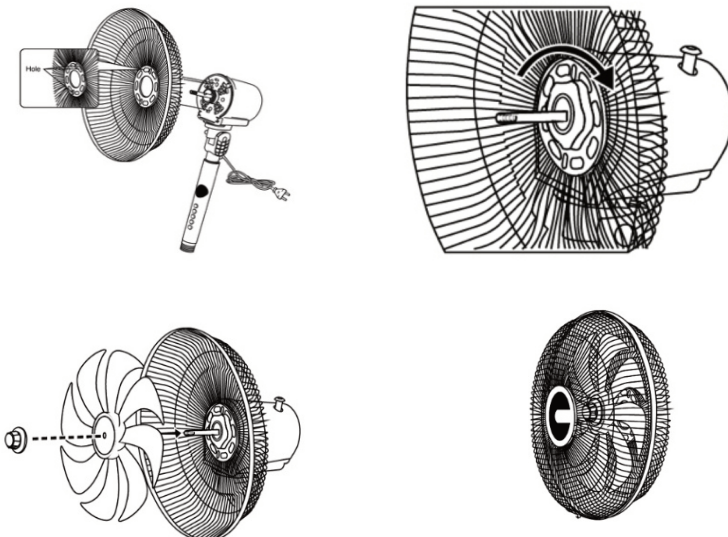
Rotate the middle pipe clockwise and fix it into the lower pipe.

Rotate the motor assembly clockwise and fix it into the middle pipe.



## Assembly of blade and grille

- Unscrew the plastic mounting nut from the front of the motor housing by rotating it anticlockwise.
- Position the rear grille against the front of the motor housing with the handle uppermost, ensuring that the locating pegs on the motor housing are engaged correctly in the holes of the rear grille.
- Tighten the Rear Grille Mounting Nut clockwise. **DO NOT OVERTIGHTEN IT.**
- Push the fan blade onto the motor shaft, locating the slot at the back of the blade on the drive pin that passes through the motor shaft.
- Tighten the blade cap by turning it anticlockwise.
- Position the front grille against the rear grille so that the holes in the rims that accept the small nut and bolt are in line. Insert the bolt through the holes and screw on the nut. Do not fully tighten at the stage.
- Push the grille retaining clips into position ensuring that they engage correctly on the rim of the grille.
- Fully tighten the small nut and bolt that passes through the rim of the grille.

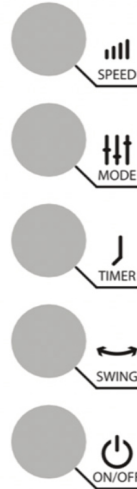


## Operation of the product

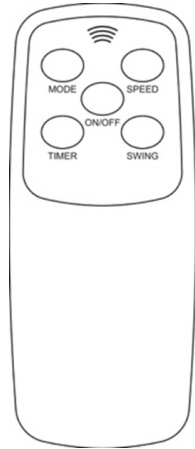
### Control Panel - Buttons

- A. Speed Button (**SPEED**)
- B. Mode Button (**MODE**)
- Г. Timer Button (**TIMER**)
- Δ. Swing Button (**SWING**)
- E. Power ON/OFF Button  
(**ON/OFF**)

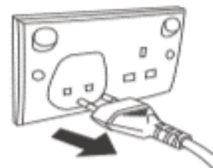
### Fan Panel



### Remote Control



1. Switch on the appliance by pressing the ON/OFF button (E) on the control panel. The fan starts to blow at speed 1. The display screen will light up number 1 in blue color.
2. To change speed, press button (A) several times. Speed will change with each button stroke. The display screen will light up circulate of speed number 1-2-3.
3. For oscillation, press the SWING button (D). the fan starts oscillating. To stop oscillation, press button (E) once again.
4. Your fan has a timer function. After having switched the unit on, press the TIMER button (D) and the fan will operate for as long as you choose: Press the timer button several times and the setting will change with every button stroke. The display screen will light up in accordingly. When the set time has elapsed, the fan switches off automatically. The fan can set the timer function from 1-2-3-4-5-6-7hours, as specified by the sum of the numbers that are lit.
5. The air flow can be adjusted by tilting the entire motor unit upward or downward.
6. To switch the fan off, press the ON/OFF button (A).
7. Always unplug the appliance when it is not used.





## 8. Remote controller USE

**Warning: The fan can only be used if properly assembled in good condition.**

The fan functions are operated with both the keypad of the control panel and the remote control which must be pointed at the front (maximum distance of about 4m) towards the control panel; for the first use take off the tab transparent plastic of the battery 's side (type AAA), not included inside the box.

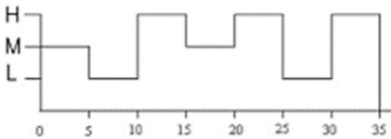
Ensure batteries are inserted in the correct direction. Do not mix battery types. When replacing, ensure both batteries are changed simultaneously. 2xAAA size batteries are required.

### Mode Function - MODE

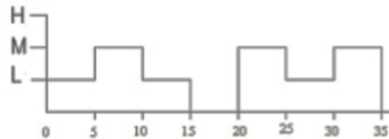
Mode: the two modes are selected by pressing the "MODE": button:

1. Silent: constant and silent ventilation (symbol "☾")
2. Natural: intermittent ventilation (symbol "🌲"), as shown in the diagrams shown here

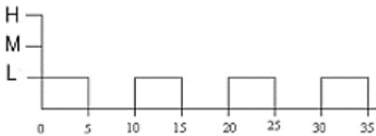
Maximum speed selected



Medium speed selected



Minimum speed selected



### Timer Function

Timer: sets the operating time at which the unit shuts down. Press the «TIMER» button repeatedly: each press changes the time in 1 hour intervals (from 1 hour to 7 hours), and the selected duration will be shown on the display screen. To deactivate the timer, press the button until the timer turns off.

## Swing Function

Swing (right-left): press the “SWING» button, turn it on and or turn it off to press again

## Cleaning

- Switch off and unplug from the power supply before assembling or disassembling and cleaning. Keep the air vents at the rear of the main body free from dust or fluff– use a vacuum cleaner to remove these when necessary. Do not probe any opening to remove fluff.
- Fan component parts should be cleaned using mild soap and a damp cloth or sponge. Do not allow any water or other liquid to enter the motor housing.
- Thoroughly remove soap film with clean water.

**CAUTION: Do not use harsh detergents, chemical cleaners or solvents as they may damage the surface finish of the fan components.**



## EC DECLARATION OF CONFORMITY

*The device complies with the European Union directives on safety and electromagnetic compatibility. The complete technical file of the product, which consists of the appropriate certificates as well as laboratory measurements, is located at the company's headquarters in Themi, Thessaloniki and is available for inspection by any supervising authority.*

More information on [www.telemax.gr](http://www.telemax.gr)

## Safe Appliance Disposal



This symbol means that the appliance should not be thrown away with the rest of the household waste. Look for the special recycling bins for electrical and electronic appliances. For more information, contact your local authorities or your device's retailer

**Hellenic Recycling Agency**  
**PRODUCER REGISTRATION NUMBER: 1349**

## ΕΝΗΜΕΡΩΤΙΚΟ ΣΗΜΕΙΩΜΑ - INFORMATION NOTE

*Παρακαλούμε διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες χρήσης και φυλάξτε τις για μελλοντική αναφορά*

*Η εταιρία δεν ευθύνεται για τυχόν τυπογραφικά λάθη και διατηρεί το δικαίωμα αλλαγών χωρίς προειδοποίηση*

*Η συσκευή είναι σύνομη με τις οδηγίες ασφάλειας και ηλεκτρομαγνητικής συμβατότητας της ΕΕ*

\*\*\*\*\*

*Please read the instructions for use carefully and keep them for future reference*

*The company is not responsible for any typographical errors and reserves the right to make changes without notice*

*The device complies with the safety and electromagnetic compatibility directives of the EU*

## ΓΙΑ ΠΕΡΙΣΣΟΤΕΡΕΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ:

**Εισαγωγή - Διάθεση: ΝΩΤΑΣ Π ΑΕΒΕ**  
**57001 Θέρμη Θεσσαλονίκη**

6ο χλμ Χαριλάου-Θέρμης  
2310 417 494, 2310 427 867  
**[www.telemax.gr](http://www.telemax.gr)**  
**[info@telemax.gr](mailto:info@telemax.gr)**

